

Il prodotto / The product

**Estratti secchi vegetali da piante officinali, estratti secchi vegetali da mela annurca,  
estratti secchi vegetali da melanzana rossa**

venduti confezionati ed identificati dalla lettera "T" in corrispondenza del codice lotto

***Dried plant extracts from medicinal plants, dried plant extracts from annurca apple, dried plant  
extracts from red aubergine.***

*sold packaged and identified by "T" letter in batch code*

Organizzazione / Organization:

### **EVRA S.r.l. Società Benefit**

Sede legale Registered office: Zona Industriale Loc. Galdo - 85044 LAURIA (PZ)

Standard di riferimento/Reference standard:

### **UNI EN ISO 22005:2008**

**Rintracciabilità nelle filiere agroalimentari.****Traceability in food supply chains.**

Elementi del Sistema di Rintracciabilità

**PROFONDITÀ DEL SISTEMA DI RINTRACCIABILITÀ:** coltivazione, raccolta, lavorazione, confezionamento e spedizione del prodotto al cliente

**OBIETTIVI DEL SISTEMA DI RINTRACCIABILITÀ:**

Per tutti i prodotti: documentare la storia del prodotto a partire dall'azienda di coltivazione fino alla vendita al cliente.

Per estratti secchi vegetali da piante officinali: Garantire l'ottenimento dei prodotti da piante officinali provenienti dall'area geografica Pollino-Lagonegrese (Comuni: Rotonda, Castelluccio Inferiore, Castelluccio Superiore, Viggianello, Latronico, San Severino Lucano, Episcopia, Chiaromonte, Francavilla in Sinni, Senise, Teana, Fardella, Carbone, Castronuovo S.A., Calvera, San Paolo Albanese, San Costantino Albanese, Noepoli, Terranova del Pollino, Cersosimo, San Giorgio Lucano, Lagonegro, Lauria, Maratea, Rivello, Nemoli, Trecchina) e Colline Materane (Accettura, Aliano, Calciano, Cirigliano, Colobraro, Craco, Ferrandina, Garaguso, Gorgoglione, Grassano, Grottole, Irsina, Matera, Miglionico, Oliveto Lucano, Pomarico, Salandra, San Mauro Forte, Stigliano, Tricarico, Tursi, Valsinni) e comune di Bernalda (MT).

Per estratti secchi vegetali da mela annurca: garantire l'ottenimento dei prodotti esclusivamente da mele della varietà annurca.

Per estratti secchi vegetali da melanzana rossa: garantire l'ottenimento dei prodotti esclusivamente da melanzane della specie Solanum aethiopicum, L..

**TIPOLOGIE DI SOGGETTI:** aziende agricole, siti di lavorazione e/o confezionamento (elenco depositato presso CSQA).

**ESTENSIONE DEL SISTEMA DI RINTRACCIABILITÀ:** piante officinali, melanzana rossa, mela annurca

Certificazione rilasciata in conformità al regolamento tecnico ACCREDIA Rt-17  
Certification issued in compliance with the technical regulations ACCREDIA Rt-17

Il presente certificato è soggetto al rispetto del regolamento CSQA.

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica e rinnovo triennale.

*This certificate complies with CSQA regulations.*

*The validity of this certificate depends on periodic surveillance and renewal every three years.*

**Prima emissione:** 21.12.2016  
*First Issue*

**Emissione corrente:** 19.10.2023  
*Current Issue*

**Scadenza:** 20.12.2025  
*Expiry Date*

**L'Amministratore Delegato**  
*The Chief Executive Officer*  
Dr. Pietro Bonato



PRD N° 014B

Membro degli Accordi di Mutuo  
Riconoscimento EA, IAF e IALSignatory of EA, IAF and ILAC  
Mutual Recognition Agreements

**ELEMENTI DEL SISTEMA DI RINTRACCIABILITÀ:** Aziende agricole: ragione sociale, unità produttive di origine della materia prima, codice appezzamento, tipo coltura, n. piante, gestione deposito concimi (data acquisto, n° fattura, tipo concime, titolo %, quantità acquistata e finale), operazioni colturali, data di raccolta, essiccazione e macina se prevista delle materie prime, data di conferimento e quantità di materie prime conferite alla struttura di trasformazione, lotto materie prime conferite; Sito di selezione/calibrazione delle mele: documentazione accompagnamento materia prima fornitore, schede selezione prodotto di filiera, documentazione accompagnamento prodotto di filiera al trasformatore; Trasformatore: azienda agricola conferente, documentazione accompagnamento materia prima, lotto fornitore, lotto interno, data lavorazione, nome e quantità prodotto, identificazione dello stoccaggio, data e lotto di lavorazione (estrazione, concentrazione, granulazione, confezionamento), materiali di confezionamento (tipologia materiale di confezionamento e fornitore), punti critici di controllo ai fini dei requisiti igienico sanitari e relative registrazioni, lotto e quantità prodotto finito, trasportatore prodotto finito, cliente destinatario del prodotto finito, riferimento lotto prodotto finito consegnato nella bolla di consegna.

**U.M.R.:** singole unità di vendita (vari formati)

*Scope of certification:*

**LENGTH OF TRACEABILITY SYSTEM:** cultivation, harvesting, processing, packaging and product shipping to customer.

**OBJECTIVES OF TRACEABILITY SYSTEM:**

*For all products:* Document the history of the product from the cultivation farm to the sale to the customer.

*For dried plant extracts from medicinal plants:* Ensure that products are obtained from medicinal plants from the Pollino-Lagonegrese geographical area (Municipalities: Rotonda, Castelluccio Inferiore, Castelluccio Superiore, Viggianello, Latronico, San Severino Lucano, Episcopia, Chiaromonte, Francavilla in Sinni, Senise, Teana, Fardella, Carbone, Castronuovo S.A., Calvera, San Paolo Albanese, San Costantino Albanese, Noepoli, Terranova del Pollino, Cersosimo, San Giorgio Lucano, Lagonegro, Lauria, Maratea, Rivello, Nemoli, Trecchina) and Colline Materane (Accettura, Aliano, Calciano, Cirigliano, Colobraro, Craco, Ferrandina, Garaguso, Gorgoglione, Grassano, Grottole, Irsina, Matera, Miglionico, Oliveto Lucano, Pomarico, Salandra, San Mauro Forte, Stigliano, Tricarico, Tursi, Valsinni) and the municipality of Bernalda (MT).

*For dried vegetable extracts from annurca apples:* guarantee that the products are obtained exclusively from apples of the annurca variety.

*For dried vegetable extracts from red aubergine:* guarantee that the products are obtained exclusively from aubergines of the species *Solanum aethiopicum*, L.

**SUBJECT SITES:** farms, processing and packaging sites (list deposited at CSQA).

**EXTENT OF TRACEABILITY SYSTEM:** medicinal plants, red aubergine, annurca apple

**ELEMENTS OF TRACEABILITY SYSTEM:** Farms: company name, production unit of origin of the raw material, plot code, type of crop, number of plants, fertiliser store management (purchase date, invoice number, type of fertiliser, % title, purchased and final quantity), cultivation operations, date of harvesting, drying and milling if raw materials, date of delivery and quantity of raw materials delivered to the processing facility, batch of raw materials delivered;

Apple selection/calibration site: documentation accompanying raw material supplier, supply chain product selection sheets, documentation accompanying supply chain product to processor;

Processing site: supplying farm, raw material accompanying documentation, supplier lot, internal lot, processing date, product name and quantity, storage identification, processing date and lot (extraction, concentration, granulazione, packaging), packaging materials (type of packaging material and supplier), critical control points for the purposes of hygiene and health requirements and relative records, finished product lot and quantity, finished product transporter, customer receiving the finished product, reference finished product lot delivered in the delivery note.

**U.M.R.:** individual sales units (different sizes)

Certificazione rilasciata in conformità al regolamento tecnico ACCREDIA Rt-17  
Certification issued in compliance with the technical regulations ACCREDIA Rt-17

Il presente certificato è soggetto al rispetto del regolamento CSQA.

La validità del presente certificato è subordinata a sorveglianza periodica e rinnovo triennale.

*This certificate complies with CSQA regulations.*

*The validity of this certificate depends on periodic surveillance and renewal every three years.*

**Prima emissione:** 21.12.2016  
*First Issue*

**Emissione corrente:** 19.10.2023  
*Current Issue*

**Scadenza:** 20.12.2025  
*Expiry Date*

**L'Amministratore Delegato**  
*The Chief Executive Officer*  
Dr. Pietro Bonato



PRD N° 014B

Membro degli Accordi di Mutuo Riconoscimento EA, IAF e IAL

Signatory of EA, IAF and ILAC Mutual Recognition Agreements

